


**BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT
 DES GEMEINDEAUSSCHUSSES**
**VERBALE DI DELIBERAZIONE
 DELLA GIUNTA COMUNALE**

 SITZUNG VOM - SEDUTA DEL
01.09.2026

 UHR – ORE
16:00

GEGENSTAND:

**Mobilität - Projekt E-Bike2Work -
 Genehmigung der Ranglisten 4. Edition für die
 Vergabe der E-Bikes - CUP: F29I23000020007.**

OGGETTO:

**Mobilità - progetto E-Bike2Work -
 approvazione delle graduatorie 4ª edizione per
 la distribuzione delle biciclette elettriche -
 CUP: F29I23000020007.**

Nach Erfüllung der im Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol und in der Gemeindesatzung enthaltenen Formvorschriften wurden für heute, im üblichen Sitzungssaal, die Mitglieder dieses Gemeindeausschusses einberufen.

Previo esaurimento delle formalità prescritte dal Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige e dallo Statuto comunale vennero per oggi convocati, nella solita sala delle adunanze, i componenti di questa Giunta comunale.

Anwesend sind:

Sono presenti:

		Abwesend entschuld.	Assenti giustific.	Abwesend unentsch.	Assenti ingiustific.
Helmut Taber	Bürgermeister / Sindaco				
Werner Gadner	Vizebürgermeister / Vicesindaco				
Valentina Andreis	Referentin / Assessora				
Ulrike Laimer	Referentin / Assessora				
Horst Margesin	Referent / Assessore		X		
Ernst Winkler	Referent / Assessore				
Jürgen Zöggeler	Referent / Assessore				

Seinen Beistand leistet der Vize-Generalsekretär

Assiste il Vice-Segretario generale

Matthias Merlo

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit übernimmt

 Constatato che il numero degli intervenuti è sufficiente
 per la legalità dell'adunanza,
Helmut Taber

in der Eigenschaft als Bürgermeister den Vorsitz und
 erklärt die Sitzung für eröffnet. Der Ausschuss schreitet
 zur Behandlung des obigen Gegenstandes.

nella qualità di Sindaco ne assume la presidenza e
 dichiara aperta la seduta. La Giunta passa alla
 trattazione dell'oggetto suindicato.

DER GEMEINDEAUSSCHUSS

Vorausgeschickt, dass mit Beschluss des Gemeindeausschusses Nr. 141 vom 25.07.2023 die Kriterien der Erstellung einer Rangordnung für die Vergabe von Fahrrädern für das Projekt „E-Bike2Work“, genehmigt wurden;

dass der Abgabetermin für die Teilnahme an diesem Projekt 4. Edition am 30. August 2026 abgelaufen ist und insgesamt 152 Ansuchen eingereicht wurden;

dass auf Grund der Kriterien das Bürgermeisteramt die entsprechenden provisorischen Rangordnungen lt. Anlagen (Prot. Nr. 0056762 vom 01.09.26) ausgearbeitet hat;

dass die Übergabe der Fahrräder für Freitag, 11.09.2026 angesetzt ist;

nach Einsichtnahme,

in das L.G. vom 17. Dezember 2015, Nr. 16, in geltender Fassung;

in das gesetzesvertretende Dekret vom 18.04.2016, Nr. 50 „Kodex der Verträge für öffentliche Bauarbeiten, Dienstleistungen und Lieferungen“ in geltender Fassung;

in die geltende Satzung dieser Gemeinde;

in das geltende Einheitliche Strategiedokument;

in den analytischen Haushaltsvoranschlag (Arbeitsplan);

in die Buchhaltungs- und Finanzordnung der Gemeinden und Bezirksgemeinschaften;

in das GvD vom 23. Juni 2011, Nr. 118;

in den geltenden Haushaltsvoranschlag;

in den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz Nr. 2 vom 03.05.2018;

in die von den einschlägigen Bestimmungen vorgesehenen Gutachten;

gestützt auf die geltenden Bestimmungen über die öffentlichen Arbeiten;

mit Stimmeneinhelligkeit, gesetzmäßig ausgedrückt;

b e s c h l i e ß t

die beiliegenden provisorischen Rangordnungen, welche wesentlichen Bestandteil gegenständlichen Maßnahme bilden, zu

LA GIUNTA COMUNALE

Premesso che con delibera della Giunta Comunale n. 141 del 25.07.2023 sono stati approvati i criteri per la definizione della graduatoria per la distribuzione di biciclette per il progetto “E-Bike2Work”;

che la scadenza per la partecipazione a questo progetto 4° edizione era il 30 agosto 2026 e che sono state presentate in totale 152 domande;

che sulla base dei criteri l'ufficio del Sindaco ha predisposto le apposite graduatorie provvisorie come da allegati (no.pr. 0056762 del 01.09.26);

che la consegna delle biciclette è prevista per venerdì, 11.09.2026;

visti,

la L.P. 17 dicembre 2015, n. 16, nel testo vigente;

il Decreto legislativo 18 aprile 2016, n. 50 “codice dei contratti pubblici relativi a lavori, servizi e forniture”, nel testo vigente;

il vigente statuto comunale;

il vigente Documento Unico di Programmazione;

il bilancio di previsione analitico (piano operativo);

l'ordinamento finanziario e contabile dei comuni e delle comprensoriali;

il d.lgs. del 23 giugno 2011, n. 118;

il vigente bilancio di previsione;

il Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con Legge regionale n. 2 del 03.05.2018;

i pareri previsti dalle norme vigenti;

in virtù delle vigenti norme legislative disciplinanti i lavori pubblici;

ad unanimità di voti, legalmente espressi;

d e l i b e r a

di approvare le graduatorie provvisorie in allegato che formano parte sostanziale del presente provvedimento (prot.n. int. 0056762 del 01.09.2026)

1. den Bürgermeister der Gemeinde Lana oder seinen Stellvertreter zu ermächtigen, die entsprechenden Leihverträge zu unterzeichnen;
2. festzuhalten, dass aus gegenständlicher Maßnahme keine unmittelbare Ausgabe erwächst;
3. gegenständlichen Beschluss mit Stimmeneinheitlichkeit, gesetzmäßig ausgedrückt durch Handerheben, gemäß Art. 183, Absatz 4, des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz Nr. 2 vom 03.05.2018, für unverzüglich vollziehbar zu erklären, damit die Fahrräder termingerecht übergeben werden können.
4. Gemäß Art. 183, Absatz 5, des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz Nr. 2 vom 03.05.2018, kann jeder Bürger gegen diesen Beschluss während des Zeitraumes seiner Veröffentlichung beim Gemeindeausschuss Einspruch erheben. Ferner kann innerhalb von 60 Tagen nach Ablauf der Veröffentlichungsfrist des gegenständlichen Beschlusses beim Regionalen Verwaltungsgericht, Autonome Sektion Bozen, Rekurs eingebracht werden. Im Bereich der öffentlichen Vergabe beträgt die Rekursfrist 30 Tage ab Kenntnisaufnahme (Artt. 119 und 120 GvD Nr. 104/2010).
1. di autorizzare il Sindaco di Lana oppure il suo sostituto a firmare i relativi contratti di prestito;
2. di dare atto che dal presente provvedimento non scaturisce alcuna spesa immediata;
3. di dichiarare la presente deliberazione a voti unanimi, legalmente espressi per alzata di mano, immediatamente eseguibile ai sensi dell'art. 183, comma 4, del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con Legge regionale n. 2 del 03.05.2018 onde poter distribuire le biciclette tempestivamente.
4. Ai sensi dell'art. 183, comma 5, del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con Legge regionale n. 2 del 03.05.2018, ogni cittadino può presentare alla Giunta comunale opposizione a questa deliberazione entro il periodo della sua pubblicazione e entro 60 giorni dal giorno di scadenza del termine di pubblicazione della medesima deliberazione può essere presentato ricorso al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa, Sezione Autonoma di Bolzano. Nei procedimenti di affidamento pubblico il termine di ricorso è di 30 giorni dalla conoscenza dell'atto (artt. 119 e 120 D.Lgs. n. 104/2010).

Hashwert verwaltungsmäßiges Gutachten	fachlich-	S8mzw6/rQWGLEyqgAqENgW9s4uExAi4m 8yjPxfr9GM= Matthias Merlo	Valore hash parere tecnico- amministrativo
Hashwert Gutachten	buchhalterisches	WO40xwd7JYbgNymXMtz5O1XKVbgS6E+6L IYb6c68zQM= Andrea De Martino	Valore hash parere contabile

Gelesen, genehmigt und gefertigt

DER VORSITZENDE / IL PRESIDENTE

Helmut Taber

(digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale)

Letto, confermato e sottoscritto

DER SCHRIFTFÜHRER / IL SEGRETARIO

Matthias Merlo

(digital signiertes Dokument – documento firmato tramite firma digitale)